



Briselē, 2026. gada 10. martā
(OR. en)

6717/26

LIMITE

PROBA 10
AGRI 138
WTO 30

**Starpiestāžu lieta:
2026/0006(NLE)**

LEĢISLATĪVIE AKTI UN CITI DOKUMENTI

Temats: PADOMES LĒMUMS par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Starptautiskās Olīvu padomes (SOP) Dalībnieku padomē attiecībā uz olīveļļas un olīvu izspaidu eļļas tirdzniecības standartu un jaunu analīzes metodi peroksīda skaitļa noteikšanai šādās eļļās

PADOMES LĒMUMS (ES) 2026/...

(... gada ...)

**par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Starptautiskās Olīvu padomes (SOP)
Dalībnieku padomē attiecībā uz olīveļļas un olīvu izspaidu eļļas tirdzniecības standartu un
jaunu analīzes metodi peroksīda skaitļa noteikšanai šādās eļļās**

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību un jo īpaši tā 207. panta 4. punkta pirmo daļu
saistībā ar 218. panta 9. punktu,

ņemot vērā Eiropas Komisijas priekšlikumu,

tā kā:

- (1) 2015. gada Starptautiskais nolīgums par olīveļļu un galda olīvām¹ (“nolīgums”) tika parakstīts 2016. gada 18. novembrī saskaņā ar Padomes Lēmumu (ES) 2016/1892² Savienības vārdā un Savienība to noslēdza ar Padomes Lēmumu (ES) 2019/848³.
- (2) Ievērojot nolīguma 7. panta 1. punktu, Starptautiskās Olīvu padomes Dalībnieku padome (“Dalībnieku padome”) var pieņemt lēmumus un ieteikumus par Nolīguma noteikumu piemērošanu.
- (3) Dalībnieku padomei pirms tās 123. sesijas, kurai jānotiek 2026. gada jūnijā, vai minētās sesijas laikā sarakstes ceļā ir jāpieņem lēmums, ar ko groza olīveļļas un olīvu izspaidu eļļas tirdzniecības standartu, un lēmums par jaunu analīzes metodi peroksīda skaitļa noteikšanai šādās eļļās.

¹ 2015. gada Starptautiskais nolīgums par olīveļļu un galda olīvām (OV L 293, 28.10.2016., 4. lpp., http://data.europa.eu/eli/agree_international/2016/1892/oj).

² Padomes Lēmums (ES) 2016/1892 (2016. gada 10. oktobris) par to, lai Eiropas Savienības vārdā parakstītu un provizoriski piemērotu 2015. gada Starptautisko nolīgumu par olīveļļu un galda olīvām (OV L 293, 28.10.2016., 2. lpp., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2016/1892/oj>).

³ Padomes Lēmums (ES) 2019/848 (2019. gada 17. maijs) par to, lai Eiropas Savienības vārdā noslēgtu 2015. gada Starptautisko nolīgumu par olīveļļu un galda olīvām (OV L 139, 27.5.2019., 1. lpp., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2019/848/oj>).

- (4) Komisijas un dalībvalstu zinātniskie un tehniskie olīveļļas eksperti ir plaši apspriedušies par pieņemamajiem lēmumiem. Minētie lēmumi veicinās olīveļļas standartu starptautisko harmonizāciju un izveidos satvaru, kas nodrošinās godīgu konkurenci olīveļļas nozares produktu tirdzniecībā. Tāpēc minēto lēmumu pieņemšana Savienībai būtu jāatbalsta.
- (5) Tāpēc Savienībai būtu jāatbalsta tas, ka sarakstes ceļā tiek pieņemts lēmums par jaunu analīzes metodi peroksīda skaitļa noteikšanai olīveļļā un olīvu izspaidu eļļā.
- (6) Attiecībā uz SOP grozījumiem tirdzniecības standartā (tirdzniecības standarts COI/T.15/NC Nr. 4, ko piemēro olīveļļām un olīvu izspaidu eļļām) Savienībai būtu jāatbalsta šķirnes “Coratina” pievienošana “Koroneiki” un “Nocellara del Belice” šķirnēm, neierobežojot zemsvītras piezīmes par kopējo sterīnu saturu “Coratina”, “Koroneiki” un “Nocellara del Belice” šķirnēs piemērošanu līdz 2026./27. ražas gada beigām.

- (7) Ir lietderīgi noteikt nostāju, kāda Savienības vārdā ir jāieņem Dalībnieku padomē, jo pieņemamie lēmumi Savienībai radīs juridiskas sekas saistībā ar starptautisko tirdzniecību ar citiem SOP dalībniekiem un varēs būtiski ietekmēt Savienības tiesību aktu saturu, proti, tiesību aktus par olīveļļas tirdzniecības standartiem un atbilstības pārbaudēm, ko Komisija pieņēmusi saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas (ES) Nr. 1308/2013⁴ 75. pantu.
- (8) Ja lēmumu pieņemšana tiek atlikta uz Dalībnieku padomes 123. sesiju, jo daži SOP dalībnieki nevar dot savu piekrišanu lēmumu pieņemšanai iepriekš, šā lēmuma pielikumā izklāstītā nostāja Savienības vārdā būtu jāieņem Dalībnieku padomes 123. sesijā.
- (9) Tomēr Savienības pārstāvjiem Dalībnieku padomē vajadzētu būt iespējai bez turpmāka Padomes lēmuma piekrist citu Starptautiskās Olīvu padomes metožu vai dokumentu tehniskiem pielāgojumiem, ja tie izriet no grozījumiem, kas saistīti ar tirdzniecības standarta pārskatīšanu vai jauno metodi.

⁴ Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) Nr. 1308/2013 (2013. gada 17. decembris), ar ko izveido lauksaimniecības produktu tirgu kopīgu organizāciju un atceļ Padomes Regulas (EEK) Nr. 922/72, (EEK) Nr. 234/79, (EK) Nr. 1037/2001 un (EK) Nr. 1234/2007 (OV L 347, 20.12.2013., 671. lpp., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2013/1308/oj>).

- (10) Lai aizsargātu Savienības intereses gadījumā, ja Savienības vārdā ieņemamo nostāju varētu ietekmēt jauna zinātniskā vai tehniskā informācija, kas iesniegta pirms sarakstes sākšanas pirms Dalībnieku padomes 123. sesijas, Savienības pārstāvjiem Dalībnieku padomē tomēr vajadzētu būt iespējai pieprasīt atlikt lēmuma pieņemšanu, ar ko groza tirdzniecības standartu, un lēmuma attiecībā uz jaunu metodi peroksīda skaitļa noteikšanai olīveļļās un olīvu izspaidu eļļās pieņemšanu,

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Nostāja, kas Savienības vārdā ir jāieņem Starptautiskās Olīvu padomes (SOP) Dalībnieku padomē (“Dalībnieku padome”) attiecībā uz Dalībnieku padomes lēmumu pieņemšanu sarakstes ceļā pirms tās 123. sesijas 2026. gada jūnijā vai tās laikā, ir izklāstīta šā lēmuma pielikumā.

Pirmajā daļā minētie lēmumi ir lēmums par olīveļļas un olīvu izspaidu eļļas tirdzniecības standartu un lēmums par jaunu metodi peroksīda skaitļa noteikšanai šādās eļļās.

2. pants

Par citu SOP metožu vai dokumentu tehniskiem pielāgojumiem Savienības pārstāvji Dalībnieku padomē var vienoties, Padomei nepieņemot nekādus turpmākus lēmumus, ja minētie tehniskie pielāgojumi izriet no grozījumiem, kas saistīti ar olīveļļas un olīvu izspaidu eļļas tirdzniecības standarta pārskatīšanu vai jauno metodi.

3. pants

Ja 1. pantā minēto nostāju varētu ietekmēt jauna zinātniskā vai tehniskā informācija, kas iesniegta pirms sarakstes uzsākšanas pirms Dalībnieku padomes 123. sesijas, Savienības pārstāvji pieprasa atlikt lēmuma pieņemšanu attiecībā uz olīveļļai un olīvu izspaidu eļļai piemērojamo tirdzniecības standartu grozīšanu un attiecībā uz jauno analīzes metodi peroksīda skaitļa noteikšanai šādās eļļās, līdz ir noteikta Savienības nostāja, kas pamatota ar minēto jauno informāciju.

4. pants

Šis lēmums stājas spēkā tā pieņemšanas dienā.

*** **

*Padomes vārdā —
priekšsēdētājs / priekšsēdētāja*